

Reescritura y estilo: transformar textos

Lenguaje | Escritura

Descripción del Curso

Este curso de Escritura está diseñado para estudiantes de 15 a 16 años y busca desarrollar la escritura como un proceso activo que combina planificación, revisión, reflexión y expresión creativa. La unidad, con una duración de 3 semanas, articula prácticas de escritura con criterios claros para la retroalimentación, fomentando la capacidad de evaluar críticamente textos propios y ajenos, planificar mejoras y compilar un portafolio que evidencie el desarrollo de destrezas comunicativas y metacognitivas. Desarrollo de actividades:

- **Actividad 1: Aplicación de la rúbrica** – Evaluar dos versiones de un texto con la rúbrica y justificar las calificaciones.
- **Actividad 2: Análisis de fortalezas y áreas de mejora** – Autorevisión y discusión en grupo sobre lo aprendido y lo que falta.
- **Actividad 3: Plan de mejora personal** – Elaborar un plan de acción con metas y estrategias concretas para la mejora del estilo.
- **Actividad 4: Preparación de un portafolio** – Compilar las producciones del curso y añadir reflexiones sobre el proceso de escritura.

Objetivo:

La evaluación final integra:

- O5: Precisión y criterio en la aplicación de la rúbrica para valorar la producción escrita.
- O5: Claridad en la identificación de fortalezas y áreas de mejora.
- O5: Calidad del plan de mejora y del portafolio final.

y específicos:

3 semanas

Competencias

- Competencia 1: Producir textos escritos claros, coherentes y adaptados a distintos propósitos y audiencias, aplicando una planificación previa y revisiones iterativas.
- Competencia 2: Analizar críticamente textos propios y de otros, identificando fortalezas y áreas de mejora y empleando criterios de rúbrica para justificar juicios.
- Competencia 3: Diseñar y ejecutar un plan de mejora personal que incluya metas, estrategias concretas y indicadores de progreso para el desarrollo del estilo y la precisión lingüística.
- Competencia 4: Organizar y reflexionar sobre el propio aprendizaje mediante un portafolio que compile producciones y reflexiones sobre el proceso de escritura.

- Competencia 5: Comunicar ideas de forma eficaz, mediante estructuras textuales adecuadas y un uso adecuado de la gramática, la puntuación y el vocabulario.

Requerimientos

- Asistencia regular a las sesiones y participación activa en debates y revisiones por pares.
- Acceso a materiales de escritura y rúbricas de evaluación proporcionadas por el docente.
- Disponibilidad para trabajar de forma autónoma fuera del horario de clase, incluyendo revisiones de textos y actualización del portafolio.
- Compromiso de entregar las versiones de los textos y las reflexiones dentro de los plazos establecidos.
- Uso de herramientas de escritura y edición (procesador de textos, corrector, etc.) y capacidad para compartir documentos con el docente y compañeros.
- Capacidad para recibir y aplicar retroalimentación constructiva durante las sesiones de retroalimentación y revisión.

Unidades del Curso

Unidad 1: Identificación de recursos estilísticos y su función comunicativa

Objetivos de Aprendizaje

- Reconocer tono y registro, vocabulario, estructuras de sintaxis y puntuación en textos breves.
- Explicar la función comunicativa de cada recurso identificado en el texto.
- Analizar ejemplos para comprender cómo el estilo influye en la interpretación del receptor.

Contenidos Temáticos

TEMA 1: Tono y registro

Descripción breve del tema.

1. Definición de tono y registro en diferentes tipos de textos.
2. Relación entre el tono, el propósito y el público.
3. Ejemplos de variaciones de tono en textos cortos.

TEMA 2: Vocabulario y precisión

Descripción breve del tema.

1. Selección léxica adecuada y precisión semántica.
2. Connotaciones y efectos del vocabulario en la claridad.
3. Uso de sinónimos y matices para cambiar el estilo sin perder el sentido.

TEMA 3: Sintaxis y puntuación

Descripción breve del tema.

1. Oraciones simples y compuestas; ritmo de lectura.
2. Uso de puntuación para guiar al lector y enfatizar ideas.
3. Impacto de la puntuación en el significado y la fluidez.

Unidad 2: Unidad 2: Reescritura con transformación de estilo manteniendo el contenido

Objetivos de Aprendizaje

- Identificar qué elementos del texto pueden modificarse sin alterar el contenido central.
- Aplicar cambios de registro (formal/informal) y de vocabulario para transformar el estilo.
- Ajustar la sintaxis y la puntuación para favorecer un nuevo ritmo y tono.

Contenidos Temáticos

TEMA 1: Mantener contenido, cambiar registro

Descripción breve del tema.

1. Qué se puede conservar y qué se puede transformar sin perder información.
2. Selección de registro adecuado para el nuevo estilo.
3. Prácticas de reescritura guiada.

TEMA 2: Transformación de vocabulario y sintaxis

Descripción breve del tema.

1. Cambio de palabras clave sin alterar el significado.
2. Ajustes de estructura de oraciones para variar fluidez y tono.
3. Estrategias para evitar repetición y enriquecer el estilo.

TEMA 3: Puntuación y ritmo en la reescritura

Descripción breve del tema.

1. Uso estratégico de puntuación para guiar la lectura.
2. Ritmo de lectura y énfasis mediante pausas y conectores.
3. Prácticas de edición enfocadas en el ritmo textual.

Unidad 3: Unidad 3: Transformación de estilo para fines comunicativos y receptores

Objetivos de Aprendizaje

- Diseñar tres versiones de un mismo texto con fines distintos (informar, persuadir, entretener).
- Identificar características del receptor y adaptar el tono, vocabulario y estructura accordingly.
- Justificar las decisiones de estilo para cada versión.

Contenidos Temáticos

TEMA 1: Fines de la comunicación y decisiones de estilo

Descripción breve del tema.

1. Características del fin informar, persuadir y entretener.
2. Relación entre fin y recursos estilísticos (tono, vocabulario, sintaxis).
3. Ejemplos de textos con fines diferentes.

TEMA 2: Adaptación al receptor

Descripción breve del tema.

1. Identificación de rasgos del receptor (conocimientos previos, intereses, contexto).
2. Selección de estrategias de persuasión y claridad para cada receptor.
3. Ética y claridad en la transmisión del mensaje.

TEMA 3: Recursos para fines específicos

Descripción breve del tema.

1. Técnicas para informar con precisión (datos, claridad, estructura).
2. Estrategias persuasivas (entrega de argumentos, evidencias, llamadas a la acción).
3. Elementos de entretenimiento (historia, ritmo, humor) sin distorsionar el contenido.

Unidad 4: Producción de dos versiones formales e informales de un texto breve

Objetivos de Aprendizaje

- Escribir dos versiones del mismo texto: una formal y otra informal, conservando el contenido central.
- Justificar las decisiones de estilo entre ambas versiones.
- Autoevaluar las diferencias y su impacto en el mensaje.

Contenidos Temáticos

TEMA 1: Estructuras y registro en dos versiones

Descripción breve del tema.

1. Características de la versión formal vs. informal.
2. Guía práctica para adaptar vocabulario y estructura sin perder información.
3. Ejemplos de textos que cambian de registro.

TEMA 2: Construcción de mensajes equivalentes

Descripción breve del tema.

1. Reescritura controlada para mantener el significado.
2. Uso de recursos para preservar claridad y precisión.
3. Validación de equivalencia semántica entre versiones.

TEMA 3: Edición y revisión

Descripción breve del tema.

1. Checklist de revisión de estilo y coherencia.
2. Edición de detalle en puntuación y variaciones de registro.
3. Comparación entre versiones y aprendizaje de la edición colaborativa.

Unidad 5: Unidad 5: Evaluación crítica y mejora de la producción escrita

Objetivos de Aprendizaje

- Aplicar una rúbrica de escritura para analizar la calidad de las versiones creadas.
- Identificar fortalezas y áreas de mejora en su producción escrita.
- Desarrollar un plan de mejora personal basado en la evaluación.

Contenidos Temáticos

TEMA 1: Rúbricas y criterios de evaluación

Descripción breve del tema.

1. Elementos comunes de una rúbrica de escritura (claridad, coherencia, precisión, registro, etc.).
2. Cómo aplicar la rúbrica a textos de reescritura y versiones.
3. Interpretación de puntuaciones y evidencias de mejora.

TEMA 2: Autoevaluación y coevaluación

Descripción breve del tema.

1. Herramientas de autoevaluación y feedback entre pares.

2. Cómo incorporar feedback en revisiones futuras.
3. Ética y responsabilidad en la evaluación entre pares.

TEMA 3: Plan de mejora y portafolio

Descripción breve del tema.

1. Construcción de un plan de acción personal para mejorar el estilo.
2. Organización de un portafolio de textos de reescritura y versiones.
3. Metas realistas y criterios de seguimiento a lo largo del curso.